

Wykonawcy zainteresowani udziałem
w postępowaniu/strona internetowa
www.gminagrodek.pl

Wójt Gminy Gródek nad Dunajcem

zaprasza do złożenia oferty cenowej na realizację zamówienia
o wartości szacunkowej poniżej 130.000 PLN pn.:

Opracowanie projektów graficznych tablic edukacyjnych oraz informacyjno-pamiątkowych
w ramach projektu „Rozwój i promocja potencjału turystycznego
w Gminie Gródek nad Dunajcem i Obec Lendak”

Nr zamówienia: IZP.272.1.47.2021

1. **Opis przedmiotu zamówienia:**
 - 1.1. Przedmiotem zamówienia jest usługa polegająca na **opracowaniu projektów graficznych 16 tablic edukacyjnych oraz 2 tablic informacyjno-pamiątkowych w ramach projektu „Rozwój i promocja potencjału turystycznego w Gminie Gródek nad Dunajcem i Obec Lendak”**.
 - 1.2. Szczegółowy zakres zamówienia został określony w załączniku nr 3 oraz w załączniku nr 2 (wzór umowy).
 - 1.3. **Opis przedmiotu zamówienia zgodnie z CPV:**
79822500-7 Usługi projektów graficznych
2. **Wymagany termin realizacji umowy: 35 dni.**
3. **Przy wyborze oferty do realizacji zamawiający będzie się kierował kryterium**
 - 3.1. **Cena-100%.**
4. **Do oferty należy załączyć następujące dokumenty:**
 - 4.1. Formularz oferty wg załączonego wzoru, stanowiącego załącznik nr 1 do zaproszenia,
5. **Opis sposobu obliczenia ceny w składanej ofercie:**
 - 5.1. Cena za wykonanie przedmiotu zamówienia musi obejmować realizację całego zakresu zamówienia.
 - 5.2. W formularzu ofertowym należy wskazać ceny jednostkowe brutto dla obydwu rodzajów tablic, łączną wartość brutto oraz łączną cenę oferty brutto.
 - 5.3. Cena ofertowa musi zawierać obowiązujący podatek od towarów i usług oraz wszelkie inne opłaty i pochodne.
 - 5.4. W cenie ofertowej należy uwzględnić wszystkie ewentualne upusty.
6. **Miejsce i termin złożenia oferty cenowej:**
 - 6.1. Ofertę należy złożyć za pośrednictwem poczty elektronicznej na adres: przetargi@gminagrodek.pl (skan oferty wraz z załącznikami), w terminie do dnia **22 kwietnia 2021r. do godziny 10.00.**
7. **Osobami uprawnionymi do kontaktów ze zleceniobiorcami są:**
 - 7.1. Renata Gryzlo – ref. Inwestycji i Zamówień Publicznych, pokój 5c, telefon: /018/ 440-10-35 w.34
8. **Informacje dotyczące zawierania umowy:**

W terminie do 7 dni od daty powiadomienia o wyborze oferty cenowej wybrany zleceniobiorca ma podpisać umowę w komórce merytorycznej (Referat Inwestycji i Zamówień Publicznych). Umowa musi zawierać wszystkie uwarunkowania złożonej oferty cenowej.

9. **Wzór umowy.**

Wzór umowy stanowi załącznik nr 2 do niniejszego zaproszenia.

10. **Pozostałe informacje:**

- 10.1. Zamawiający zastrzega sobie prawo do odwołania oraz do unieważnienia przedmiotowego zapytania ofertowego lub jego części i nie wybrania oferty na każdym etapie bez podania przyczyny.
- 10.2. W trakcie oceny złożonych ofert Zamawiający zastrzega sobie prawo do wezwania wykonawców do złożenia wyjaśnień lub uzupełnień do złożonej oferty.

Wójt Gminy Gródek nad Dunajcem

/-/ mgr inż. Józef Tobiasz

.....

W załączeniu:

1. *Załącznik nr 1 – formularz oferty.*
2. *Załącznik nr 2 – wzór umowy.*
3. *Załącznik nr 3 – Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia.*

Zamawiający:
Gmina Gródek nad Dunajcem
Gródek nad Dunajcem 54
33-318 Gródek nad Dunajcem

FORMULARZ OFERTY

Zarejestrowana nazwa (firma) Projektantowi:

.....

Zarejestrowany adres (siedziba) Projektantowi:

Ulica:

kod _____ - _____ miejscowość

powiat: województwo:

telefon: fax:

NIP:, REGON:

Adres e-mail:

1. Składając ofertę na realizację zamówienia: **Opracowanie projektów graficznych tablic edukacyjnych oraz informacyjno-pamiątkowych** objętego niniejszym postępowaniem, oferuję wykonanie przedmiotu zamówienia za następujące ceny:

Lp.	Rodzaj tablic	J.m.	Ilość	Cena jednostkowa brutto	Wartość brutto
1	Tablica edukacyjna	Szt.	16		
2	Tablica informacyjno-pamiątkowa	Szt.	2		
				Razem brutto:	

2. Oferowana cena zawiera wszystkie koszty niezbędne do zrealizowania zamówienia wynikające z Zaprośzenia do złożenia oferty.
3. **Termin realizacji zamówienia: 35 dni.**
4. Oświadczam, że uważam się za związanego ofertą przez okres 30 dni.
5. Oświadczam, że zapoznałem się z warunkami realizacji zamówienia określonymi w Zaprośzeniu i nie wnoszę do nich żadnych zastrzeżeń oraz uzyskałem wszelkie niezbędne informacje do przygotowania oferty.
6. Załączniki do oferty:

.....
.....

.....
miejscowość, data

.....
pieczęć i podpisy osób uprawnionych do zaciągania zobowiązań w imieniu wykonawcy
(wskazanych w dokumencie uprawniającym do występowania w obrocie prawnym)

UMOWA NR IZP.272.1..... 2021

zawarta dnia 2021 roku w Gródku nad Dunajcem pomiędzy:

Gminą Gródek nad Dunajcem, 33-318 Gródek nad Dunajcem, w imieniu którego działa:

Wójt Gminy – Józef Tobiasz

zwaną dalej „ZAMAWIAJĄCYM”,

przy kontrasygnacie Skarbnika – Bożeny Szczygieł,

a

zwanym dalej w tekście "WYKONAWCĄ”,

o następującej treści :

§ 1

PRZEDMIOT UMOWY

1. Przedmiotem Umowy jest: **Opracowanie projektów graficznych tablic edukacyjnych oraz informacyjno-pamiątkowych** w ramach projektu „Rozwój i promocja potencjału turystycznego w Gminie Gródek nad Dunajcem i Obec Lendak.
2. Szczegółowy opis przedmiotu umowy został przedstawiony w załączniku nr 1 do niniejszej umowy.
3. Materiały niezbędne do opracowania projektów (treść w formacie *.doc oraz zdjęcia i obrazy w formacie *.jpg) Zamawiający przekaże Wykonawcy w terminie 2 dni roboczych od daty podpisania umowy przesyłając je na adres poczty elektronicznej:@..... .

§ 2

TERMIN REALIZACJI PRZEDMIOTU UMOWY

1. Okres realizacji umowy wynosi: **35 dni**, z zastrzeżeniem ust. 2 i 3.
2. W terminie 14 dni od daty podpisania umowy Wykonawca przekaże do akceptacji przez Zamawiającego wstępny projekt tablicy edukacyjnej oraz informacyjno-pamiątkowej (proponowany układ graficzny, kolorystyka itp.) w formacie *.pdf.
3. Po uzyskaniu akceptacji projektów, o której mowa w ust. 2, Wykonawca przekaże kompletne opracowanie graficzne dla każdej tablicy w terminie 21 dni.

§ 3

WYNAGRODZENIE I WARUNKI PŁATNOŚCI.

1. Za zrealizowanie przedmiotu zamówienia objętego niniejszą umową Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie w wysokości: zł brutto (słownie:), w tym:
 - a. Tablica edukacyjna : zł/1 szt.
 - b. Tablica informacyjno-pamiątkowa : zł/1 szt.
2. Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie określone w § 3 ust. 1 na podstawie faktury/rachunku.
3. Podstawą wystawienia faktury/rachunku będzie protokół zdawczo-odbiorczy.
4. Należność zostanie przekazana na konto Wykonawcy wskazane w fakturze/rachunku w terminie 14 dni od dnia wpływu faktury/rachunku do Zamawiającego.

§ 4

KARY UMOWNE

1. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu kary umowne w następujących przypadkach:
 - 1) za zwłokę w wykonaniu i przekazaniu Zamawiającemu przedmiotu Umowy określonego w §1 Umowy - w wysokości 0,5% wynagrodzenia brutto określonego w § 3 ust. 1 umowy za każdy dzień zwłoki,
 - 2) za każde stwierdzone przez Zamawiającego uchybienie w przekazanych opracowaniach – 0,5% wynagrodzenia umownego brutto określonego w § 3 ust. 1 umowy,
 - 3) w razie odstąpienia przez Zamawiającego od Umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy - w wysokości 10% wynagrodzenia brutto określonego w § 3 ust. 1 umowy.

2. Wykonawca upoważnia Zamawiającego do potrącenia naliczonych kar umownych z jego wynagrodzenia bądź z innych należności Projektanta wobec Zamawiającego bez uprzedniego wezwania do zapłaty.
3. Zamawiający zapłaci Wykonawcy kary umowne”
 - 1) za zwłokę w przekazaniu Wykonawcy materiałów niezbędnych do realizacji przedmiotu Umowy określonych w załączniku nr 1 do niniejszej umowy - w wysokości 0,5% wynagrodzenia brutto określonego w § 3 ust. 1 umowy za każdy dzień zwłoki w stosunku do terminu określonego w § 1 ust. 3;
 - 2) w razie odstąpienia przez Wykonawcę od Umowy z przyczyn leżących po stronie Zamawiającego - w wysokości 10% wynagrodzenia brutto określonego w § 3 ust. 1 umowy.

§ 5

PRZEDSTAWICIELE STRON

1. Wykonawca wyznacza..... jako koordynatora prac w zakresie realizacji przedmiotu Umowy.
2. Zamawiający wyznacza pracownika UG – jako koordynatora prac w zakresie realizacji przedmiotu Umowy.

§ 6

ODSTĄPIENIE OD UMOWY

1. Oprócz przypadków określonych w Kodeksie cywilnym Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy, w całości bądź w części, w następujących sytuacjach:
 - 1) Wykonawca nie wykonuje przedmiotu Umowy zgodnie z Umową lub pisemnymi zastrzeżeniami Zamawiającego lub opóźnia się z wykonaniem przedmiotu Umowy - w terminie 14 dni od dnia stwierdzenia przez Zamawiającego danej okoliczności
 - 2) Wykonawca nie rozpoczął lub nie kontynuuje wykonania przedmiotu Umowy mimo wezwania złożonego na piśmie przez Zamawiającego - w terminie 14 dni od dnia stwierdzenia przez Zamawiającego danej okoliczności
 - 3) jeżeli Wykonawca nie wykona przedmiotu umowy w terminie, o którym mowa w § 2 - w terminie do 30 dni od dnia umownego terminu zakończenia realizacji przedmiotu umowy.

§ 7

PRAWA AUTORSKIE

1. Mocą niniejszej umowy Wykonawca przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do opracowanych w ramach Umowy projektów graficznych na wszystkich polach eksploatacji wymienionych w art. 50 ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1231 z późn. zm.) o ile stanowi on utwór w rozumieniu prawa autorskiego, w dacie protokolarnego odbioru projektów, a w szczególności w zakresie:
 - 1.1. utrwalania i wielokrotniania utworu - wytwarzanie każdą techniką egzemplarzy utworu, w tym w wersji papierowej (kserowanie, skanowanie), techniką drukarską, reprograficzną, zapisu magnetycznego oraz techniką cyfrową,
 - 1.2. w zakresie obrotu oryginałem projektów albo egzemplarzami, na których projekty utrwalono:
 - a. sprzedaży lub użyczenie, udostępnianie oryginału projektów albo egzemplarzy, na których projekty utrwalono, w całości lub dowolnej części, do wykorzystania przez innych jako podstawę lub materiał wyjściowy do wykonania innych opracowań oraz inne podmiotu, którym Zamawiający udostępni opracowanie, w następujących formach: papierowej, elektronicznej, za pośrednictwem Internetu, poczty elektronicznej lub na nośnikach optycznych,
 - b. wprowadzanie projektów lub ich części do pamięci komputerów na dowolnej liczbie stanowisk komputerowych Zamawiającego lub podmiotów wymienionych w pkt 1.2 lit a oraz sieci multimedialnej, telekomunikacyjnej, w tym do Internetu.
 - c. zamieszczanie projektów na serwerze Zamawiającego w celu wykonywania obowiązków wynikających z ustawy Prawo zamówień publicznych, obligujących Zamawiającego do umożliwienia wykonawcom pobierania materiałów przetargowych za pośrednictwem sieci Internet.
 - 1.3. rozpowszechniania utworu w sposób inny niż określony powyżej - publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie oraz nadawanie i reemitowanie, a także publiczne udostępnianie utworu w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym,
 - 1.4. korzystania na własny użytek,
 - 1.5. wyrażania zgody na korzystanie i rozporządzanie prawem zależnym.
2. Zamawiający nabywa prawo do przeniesienia autorskich praw majątkowych na rzecz osób trzecich.
3. Zamawiający nabywa prawo do korzystania i rozporządzania prawem wymienionym w ustępach poprzedzających tak w kraju, jak i za granicą.

4. Wykonawca oświadcza, że przenosi na Zamawiającego własność wszystkich egzemplarzy projektów, które zostaną Zamawiającemu wydane w związku z wykonaniem przez Wykonawcę przedmiotu Umowy.
5. Przeniesienie praw wymienionych w ust. 1 Wykonawca zrealizuje w ramach wynagrodzenia, wymienionego w § 3 ust. 1. Zapłata wynagrodzenia określonego w § 3 ust. 1 Umowy wyczerpuje wszelkie roszczenia Wykonawcy z tytułu przeniesienia na rzecz Zamawiającego autorskich praw majątkowych na wszystkich polach eksploatacji oraz przeniesienia własności egzemplarzy projektów.
6. Wykonawca zobowiązuje się bez dodatkowego wynagrodzenia do niewykonywania przysługujących mu osobistych praw autorskich do opracowanych w ramach Umowy opracowań w sposób ograniczający Zamawiającego w wykonywaniu jego praw. Jednocześnie Wykonawca upoważnia nieodwołalnie i bez dodatkowego wynagrodzenia, wybranego przez Zamawiającego, innego wykonawcę lub inny podmiot do wykonywania przysługujących Wykonawcy autorskich praw osobistych, w tym w zakresie dokonywania twórczych przeróbek, zmian, adaptacji, oraz opracowań projektów, w tym w zakresie usuwania wad projektów.
7. Ponadto Wykonawca bez dodatkowego wynagrodzenia, wyraża nieodwołalną zgodę na dokonanie zmian i przeróbek w opracowaniach przez inne osoby (wykonanie utworu zależnego), jeżeli Zamawiający uzna to za potrzebne dla prawidłowej realizacji swoich działań oraz na korzystanie z takiego utworu zależnego i rozporządzanie nim.
8. Wykonawca zobowiązuje się, że wykonując Umowę będzie przestrzegał przepisów ustawy z dnia 4 lutego 1994 roku - o prawie autorskim i prawach pokrewnych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1231 z późn. zm.) i nie naruszy praw majątkowych osób trzecich, a utwory przekaże Zamawiającemu w stanie wolnym od obciążeń prawami tych osób.

§ 8

POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. Spory wynikłe w trakcie wykonywania umowy rozstrzygał będzie sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.
2. W sprawach nieuregulowanych w Umowie będą miały zastosowanie przepisy prawa polskiego, a w szczególności Kodeksu cywilnego oraz inne odpowiednie przepisy prawa.
3. Integralną część Umowy stanowią:
 - 3.1. Zapytanie ofertowe wraz z załącznikami,
 - 3.2. oferta,
 - 3.3. Załącznik nr 1 – Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia,
4. Umowę sporządzono w 4 jednobrzmiących egzemplarzach: 3 egzemplarze dla Zamawiającego, 1 egzemplarz dla Projektanta.

WYKONAWCA:

ZAMAWIAJĄCY:

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia

1. Przedmiotem zamówienia jest usługa polegająca na **opracowaniu projektów graficznych 16 tablic edukacyjnych oraz 1 tablic informacyjno-pamiątkowych w ramach projektu „Rozwój i promocja potencjału turystycznego w Gminie Gródek nad Dunajcem i Obec Lendak”**.
2. Wymagania dla projektów tablic edukacyjnych:
 - 2.1. Tablica edukacyjna o wymiarach 80x120 cm podzielona na 3 części:
 - a. Opis
 - b. Fotografie
 - c. Mapy
 - 2.2. Pierwsza część tablicy o powierzchni ok. 35x80 cm zawierać będzie tekst opracowany i przekazany przez Zamawiającego składający się z następujących działów:
 - a. Z kart historii
 - b. Nasze dziedzictwo (opis np. kościoła, obrazów, zabytków, pomników przyrody martwej i ożywionej)
 - c. Nasze bogactwo (np. charakterystyka miejscowości, informacje dot. komunikacji, obiektów sportowych i publicznych, sklepy itp.)
 - 2.3. Druga część obejmować będzie fotografie odnoszące się do informacji zawartych w części I (ploki graficzne zostaną przekazane przez Zamawiającego).
 - 2.4. Trzecia część stanowić będzie mapa wraz z legendą. Mapa przedstawiać będzie konkretną miejscowość oraz fragmenty miejscowości z nią sąsiadujących.

Na mapie powinny być zaznaczone te obiekty i te elementy, które są opisane w treści merytorycznej (tj. jezdnia, rzeka, kościoły stary i nowy, remiza strażacka, dwa boiska sportowe, szkoła, cmentarz, sklepy, kapliczka) oraz trasa rowerowa przebiegająca przez daną miejscowość (wg uzgodnień z Zamawiającym). Mapa powinna zawierać czytelną legendę obrazującą wszystkie treści opisane na tablicach.

Podkład mapowy wykonawca pozyska we własnym zakresie.
3. Wymagania dla projektów tablic informacyjno-pamiątkowych:
 - 3.1. Tablica o wymiarach 80 x 120 cm powinna zawierać następujące treści na co najmniej 25% tablicy:
 - a. zintegrowany logotyp Programu zawierający nazwę funduszu, z którego finansowany jest mikroprojekt oraz Logo właściwego Partnera Projektu Parasolowego - logotypy przekazane wersji elektronicznej przez zamawiającego
 - b. główny cel inwestycji (np. budowa ścieżki rowerowej, modernizacja obiektu, itp.) – treść zostanie przesłana w wersji elektronicznej przez zamawiającego
 - c. tytuł mikroprojektu, nazwę wnioskodawcy oraz partnerów mikroprojektu – przekazane w wersji elektronicznej przez zamawiającego
 - 3.2. Na tablicach uwzględnione będą fotografie przekazane przez zamawiającego w formacie *.jpg
 - 3.3. Tablica musi być zatwierdzona przez Partnera Euroregion Tatry i dopiero po jego akceptacji.
4. Wykonawca przekaże Zamawiającemu opracowane projekty graficzne tablic w wersji papierowej poprzez ich wydruk w kolorze w formacie A3 (18 tablic – 1 kpl) oraz w formie elektronicznej w formatach: *.pdf (opcjonalnie *.cdr).
5. Rozdzielczość obrazów oraz obiektów graficznych musi zapewnić ich czytelny wydruk w zadanych wymiarach (podłoże kompozytowe (dibond) w kolorze białym, grubość 3,5 mm, o wym. 80cm x120cm, wydruk kolorowy z laminatem płynnym lub foliowym (folia mat UV)).